Jer

Chapter 9

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

וְעֵינַ֖י	מַ֔יִם	רֹאשִׁי֙	יִתֵּ֤ן	מִֽי־	1
மற்றும்-என்-கண்களை	தண்ணீராகவும்	என்-தலையை	கொடுப்பான்	யார்-	
	H4325		H5414	H4310	

אֶת	וָלַ֔יְלָה	יוֹמָ֣ם	וְאֶבְכֶּה֙	דִּמְעָ֑ה	מְק֣וֹר
-ஐ	மற்றும்-இரவிலும்	பகலிலும்	மற்றும்-அழுவேன்	கண்ணீரின்	ஊற்றாகவும்-
H0853	H3915	H3119	H1058	H1832	H4726

עַמִּֽי׃	בַת־	חַלְלֵ֖י
என்-ஜனத்தின்	மகளின்-	கொலையுண்டவர்களை-
	H1323	

> ஆ, என் தலை தண்ணீரும், என் கண்கள் கண்ணீரூற்றுமானால் நலமாயிருக்கும்; அப்பொழுது என் மக்களாகிய மகள் கொலைசெய்யப்பட கொடுத்தவர்களுக்காக நான் இரவும்பகலும் அழுவேன்.

אֹֽרְחִ֔ים	מְלוֹן֙	בַמִּדְבָּ֗ר	יִתְּנֵ֣נִי	מִֽי־	2
வழிப்போக்கரின்	சத்திரத்தை-	-வனாந்தரத்தில்	கொடுப்பான்-எனக்கு	யார்-	
H0732	H4411		H5414	H4310	

מֵאִתָּ֑ם	וְאֵלְכָ֖ה	עַמִּ֔י	אֶת־	וְאֶעֶזְבָה֙
அவர்களிடமிருந்து-	மற்றும்-போவேன்	என்-ஜனத்தை	-ஐ	மற்றும்-விட்டுவிடுவேன்
H0854	H3212		H0853	

בֹּגְדִֽים׃	עֲצֶ֥רֶת	מְנָאֲפִ֔ים	כֻלָּם֙	כִּ֤י
துரோகிகள்	கூட்டமாக-	விபசாரக்காரர்கள்	எல்லாரும்-அவர்கள்	ஏனென்றால்
H0898	H6116	H5003	H3605	

> ஆ, வனாந்திரத்தில் வழிப்போக்கரின் தங்குமிடம் எனக்கு இருந்தால் நலமாயிருக்கும்; அப்பொழுது நான் என் மக்களைவிட்டு, அவர்களிடத்தில் இருக்காமல் போய்விடுவேன்; அவர்களெல்லோரும் விபசாரரும் துரோகிகளின் கூட்டமுமாயிருக்கிறார்கள்.

שֶׁ֔קֶר	קַשְׁתָּם֙	לְשׁוֹנָם֙	אֶת־	וַיַּדְרְכ֤וּ	3
பொய்க்கு	அவர்கள்-வில்லாக	அவர்கள்-நாவை	-ஐ	மற்றும்-வளைத்தார்கள்	
H8267	H7198	H3956	H0853	H1869	

כִּ֠י	בָאָ֑רֶץ	גָּבְר֖וּ	לֶֽאֱמוּנָ֔ה	וְלֹ֥א
ஏனென்றால்	-தேசத்தில்	பலம்பெற்றார்கள்	-உண்மைக்கு	மற்றும்-இல்லை
	H0776	H1396	H0530	H3808

לֹֽא־	וְאֹתִ֥י	יָצָ֛אוּ	רָעָ֧ה	אֶל־	מֵרָעָ֨ה
இல்லை-	மற்றும்-என்னை	புறப்பட்டார்கள்	தீமைக்கு	-நோக்கி	தீமையிலிருந்து-
H3808	H0853	H3318		H0413	

ס	יְהוָֽה׃	נְאֻם־	יָדְע֖וּ
—	கர்த்தர்	என்கிறார்-	அறிந்திருக்கிறார்கள்
	H3068	H5002	H3045

> அவர்கள் பொய்யைப் பயன்படுத்தத்தக்க தங்கள் நாவாகிய வில்லை வளைக்கிறார்கள்; அவர்கள் இந்தத் தேசத்தில் பலப்படுவது சத்தியத்துக்காக அல்ல; பொல்லாப்பிலிருந்து பொல்லாப்புக்கு முன்னேறுகிறார்கள்; என்னையோ அறியாதிருக்கிறார்கள் என்று யெகோவா சொல்லுகிறார்.

4

כָּל־	וְעַל־	הִשָּׁמֵרוּ	מֵרֵעֵהוּ	אִישׁ
எந்த-	மற்றும்-மேல்	எச்சரிக்கையாயிருங்கள்	அவன்-அயலானிடமிருந்து-	மனிதன்
H3605		H8104	H7453	H0376

עָקוֹב	אָח	כָל־	כִּי	תִּבְטָחוּ	אַל־	אָח
வஞ்சிக்கவே	சகோதரனும்	எல்லா-	ஏனென்றால்	நம்புங்கள்	வேண்டாம்-	சகோதரனையும்
H6117	H0251	H3605		H0982	H0408	H0251

יַהֲלֹךְ׃	רָכִיל	רֵעַ	וְכָל־	יַעְקֹב
நடப்பான்	புறங்கூறி	அயலானும்	மற்றும்-எல்லா-	வஞ்சிப்பான்
H1980	H7400	H7453	H3605	H6117

> நீங்கள் அவனவன் தன்தன் நண்பனுக்கு எச்சரிக்கையாயிருங்கள், எந்த சகோதரனையும் நம்பாதிருங்கள்; எந்த சகோதரனும் மோசம்செய்கிறான், எந்த சிநேகிதனும் தூற்றித்திரிகிறான்.

5

לֹא	וֶאֱמֶת	יְהָתֵלּוּ	בְּרֵעֵהוּ	וְאִישׁ
இல்லை	மற்றும்-உண்மையை	ஏமாற்றுவார்கள்	-அவன்-அயலானிடம்	மற்றும்-மனிதன்
H3808	H0571		H7453	H0376

שֶׁקֶר	דַּבֶּר־	לְשׁוֹנָם	לִמְּדוּ	יְדַבֵּרוּ
பொய்யை	பேச-	அவர்கள்-நாவுக்கு	கற்றுக்கொடுத்தார்கள்	பேசுவார்கள்
H8267	H1696	H3956	H3925	H1696

נִלְאוּ׃	הַעֲוֵה
சோர்ந்துபோனார்கள்	அக்கிரமம்செய்வது
H3811	

> அவர்கள் உண்மையைப் பேசாமல் ஒவ்வொருவரும் தமக்கடுத்தவனை திட்டுகிறார்கள்; பொய்யைப்பேசத் தங்கள் நாவைப் பழக்குகிறார்கள், அக்கிரமம் செய்ய உழைக்கிறார்கள்.

6

דַעַת־	מֵאֲנוּ	בְּמִרְמָה	מִרְמָה	בְּתוֹךְ	שִׁבְתְּךָ
அறிய-	மறுத்தார்கள்	-வஞ்சகத்தினால்	வஞ்சகத்தின்	-நடுவில்	உன்-குடியிருப்பு
H3045	H3985	H4820	H4820	H8432	H3427

ס	יְהוָה׃	נְאֻם־	אוֹתִי
—	கர்த்தர்	என்கிறார்-	என்னை
	H3068	H5002	H0853

> வழக்கமாக பொய் பேசுகிறவர்கள் நடுவில் குடியிருக்கிறாய்; பொய்யின்காரணமாக அவர்கள் என்னை அறியமாட்டோமென்கிறார்கள் என்று யெகோவா சொல்லுகிறார்.

7

הִנְנִי	צְבָאוֹת	יְהוָה	אָמַר	כֹּה	לָכֵן
இதோ-நான்	சேனைகளின்	கர்த்தர்	சொன்னார்	இவ்வாறு	ஆகையால்
H2009		H3068	H0559	H3541	

אֵיךְ	כִּי־	וּבְחַנְתִּים	צוֹרְפָם
எப்படி	ஏனென்றால்-	மற்றும்-சோதிப்பேன்-அவர்களை	புடமிடுகிறேன்-அவர்களை
		H0974	H6884

עַמִּי׃	בַּת־	מִפְּנֵי	אֶעֱשֶׂה
என்-ஜனத்தின்	மகளின்-	முகத்திலிருந்து-	செய்வேன்
	H1323	H6440	

> ஆகையால், இதோ, நான் அவர்களை உருக்கி, அவர்களைப் புடமிடுவேன் என்று சேனைகளின் யெகோவா சொல்லுகிறார்; என் மக்களாகிய மகளை வேறெந்தமுறையாக நடத்துவேன்?

8

חֵ֣ץ	[שוחט]	)שָׁח֣וּט(	לְשׁוֹנָ֣ם	מִרְמָ֣ה	דִּבֵּ֑ר
அம்பு	[கொல்லுகிற]	(கொல்லுகிற)	அவர்கள்-நாவு	வஞ்சகத்தை	பேசியது
H2671		H7819	H3956	H4820	H1696

בְּ֭פִיו	שָׁל֣וֹם	אֶת־	רֵעֵ֣הוּ	יְדַבֵּ֑ר
-அவன்-வாயினால்	சமாதானம்	-உடன்	அவன்-அயலானுடன்	பேசுகிறான்
H6310	H7965	H0854	H7453	H1696

וּבְקִרְבּ֗וֹ	יָשִׂ֥ים	אָרְבּֽוֹ׃
ஆனால்-அவன்-உள்ளத்தில்	வைக்கிறான்	அவன்-பதுங்கலை
H7130		H0696

> அவர்கள் நாவு கூர்மையாக்கப்பட்ட அம்பு, அது பொய் பேசுகிறது; அவனவன் தன்தன் அருகிலுள்ளவனிடம் தன்தன் வாயினால் சமாதானமாகப் பேசுகிறான், ஆனாலும் தன் உள்ளத்தில் அவனைக் கொல்ல சதி செய்கிறான்.

9

הַֽעַל־	אֵ֥לֶּה	לֹֽא־	אֶפְקָד־	בָּ֑ם	נְאֻם־
இவைகளின்-மேல்	இவைகளை	இல்லையா-	தண்டிப்பேன்-	அவர்களை	என்கிறார்-
	H0428	H3808			H5002

יְהוָ֑ה	אִ֥ם	בְּג֥וֹי	אֲשֶׁר־	כָּ֝זֶ֗ה	לֹ֣א	תִתְנַקֵּ֥ם
கர்த்தர்	அல்லது	-ஜாதியின்மேல்	இதுபோன்ற-	இதுபோல	இல்லையா	பழிவாங்கும்
H3068				H2088	H3808	H5358

נַפְשִֽׁי׃	ס
என்-ஆத்துமா	—
H5315	

> இதற்காக அவர்களை விசாரியாதிருப்பேனோ? இப்படிப்பட்ட மக்களுக்கு என் ஆத்துமா நீதியைச் சரிக்கட்டாதிருக்குமோ என்று யெகோவா சொல்லுகிறார்.

10

עַל־	הֶהָרִ֨ים	אֶשָּׂ֥א	בְכִ֪י	וָנֶ֡הִי
-குறித்து	-மலைகளின்	எடுப்பேன்	அழுகையையும்	மற்றும்-புலம்பலையும்
	H2022	H5375	H1065	H5092

וְעַל־	נְא֪וֹת	מִדְבָּ֡ר	קִינָ֗ה	כִּ֣י
மற்றும்-குறித்து	மேய்ச்சல்நிலங்களின்-	வனாந்தரத்தின்	புலம்பலை	ஏனென்றால்
	H4999		H7015	

נִצְּתוּ֙	מִבְּלִי־	אִ֣ישׁ	עֹבֵ֔ר	וְלֹ֥א	שָׁמְע֖וּ
எரிக்கப்பட்டன	இல்லாமல்-	மனிதன்	கடந்துபோகிற	மற்றும்-இல்லை	கேட்டார்கள்
H3341	H1097	H0376		H3808	H8085

ק֣וֹל	מִקְנֶ֑ה	מֵע֣וֹף	הַ֝שָּׁמַ֗יִם	וְעַד־	בְּהֵמָ֗ה
குரலை-	மந்தையின்	பறவையிலிருந்து-	-வானத்தின்	மற்றும்-வரை	மிருகம்
	H4735	H5775	H8064	H5704	H0929

נָדְד֥וּ	הָלָֽכוּ׃
ஓடிப்போயின	போய்விட்டன
H5074	H1980

> மலைகளுக்காக அழுது துக்கங்கொண்டாடுவேன்; வனாந்திரத் தாபரங்களுக்காகப் புலம்புவேன்; ஒருவனும் அவைகளைக் கடந்துபோகாமலிருக்க அவைகள் அழிக்கப்பட்டுக் கிடக்கின்றன; ஆடுமாடுகளின் சத்தம் கேட்கப்படுகிறதுமில்லை; வானத்துப் பறவைகளும் மிருகஜீவன்களும் எல்லாம் ஓடிச் சிதறிப்போனது.

מְעוֹן	לְגַלִּים	יְרוּשָׁלִַם	אֶת־	וְנָתַתִּי	11
குகையாக-	-மண்மேடுகளாக	எருசலேமை	-ஐ	மற்றும்-கொடுப்பேன்	
H4583	H1530	H3389	H0853	H5414	

מִבְּלִי	שְׁמָמָה	אֶתֵּן	יְהוּדָה	עָרֵי	וְאֶת־	תַּנִּים
இல்லாமல்-	பாழாக	ஆக்குவேன்	யூதாவின்	நகரங்களை-	மற்றும்-ஐ	வலுசர்ப்பங்களின்
H1097		H5414	H3063		H0853	

ס	יוֹשֵׁב׃
—	குடியிருப்பவன்
	H3427

> நான் எருசலேமை மண்மேடுகளும் வலுசர்ப்பங்களின் தங்குமிடமாக்குவேன்; யூதாவின் பட்டணங்களையும் குடியில்லாமல் அழித்துப்போடுவேன்.

וַאֲשֶׁר	זֹאת	אֶת־	וְיָבֵן	הֶחָכָם	הָאִישׁ	מִי־	12
மற்றும்-யாரிடம்	இதை	-ஐ	மற்றும்-புரிந்துகொள்வான்	-ஞானமுள்ள	-மனிதன்	யார்-	
	H2063	H0853	H0995	H2450	H0376	H4310	

מָה	עַל־	וְיַגִּדָהּ	אֵלָיו	יְהוָה	פִּי־	דִּבֶּר
என்ன	-குறித்து	மற்றும்-அறிவிப்பான்-அதை	அவனுக்கு	கர்த்தரின்	வாய்-	பேசினார்
H4100		H5046	H0413	H3068	H6310	H1696

ס	עֹבֵר׃	מִבְּלִי	כַמִּדְבָּר	נִצְּתָה	הָאָרֶץ	אָבְדָה
—	கடந்துபோகிறவன்	இல்லாமல்-	-வனாந்தரம்போல	எரிக்கப்பட்டது	-தேசம்	அழிந்தது
		H1097		H3341	H0776	H0006

> இதை உணரத்தக்க ஞானமுள்ளவன் யார்? தேசம் அழிந்து, ஒருவனும் கடந்து போகாதபடி அது பாழாக்கப்படுகிற முகாந்தரமென்னவென்று யெகோவாவுடைய வாய் தன்னுடன் சொல்லுகிறதைக் கேட்டு அறிவிக்கத்தக்கவன் யார்?

אֶת־	עָזְבָם	עַל־	יְהוָה	וַיֹּאמֶר	13
-ஐ	அவர்கள்-விட்டதினால்	-குறித்து	கர்த்தர்	மற்றும்-சொன்னார்	
H0853			H3068	H0559	

וְלֹא־	לִפְנֵיהֶם	נָתַתִּי	אֲשֶׁר	תּוֹרָתִי
மற்றும்-இல்லை-	அவர்கள்-முன்பாக	கொடுத்தேன்	நான்	என்-நியாயப்பிரமாணத்தை
H3808	H6440	H5414		H8451

בָהּ׃	הָלְכוּ	וְלֹא־	בְקוֹלִי	שָׁמְעוּ
அதில்	நடந்தார்கள்	மற்றும்-இல்லை-	-என்-குரலுக்கு	கேட்டார்கள்
	H1980	H3808		H8085

> நான் அவரவருக்கு விதித்த என் நியாயப்பிரமாணத்தை அவர்கள் விட்டு, என் சொல்லைக் கேளாமலும், அதின்படி நடவாமலும்,

וְאַחֲרֵי	לִבָּם	שְׁרִרוּת	אַחֲרֵי	וַיֵּלְכוּ	14
மற்றும்-பின்னால்	அவர்கள்-இருதயத்தின்	பிடிவாதத்தை-	பின்னால்-	மற்றும்-நடந்தார்கள்	
		H8307		H3212	

ס	אֲבוֹתָם׃	לִמְּדוּם	אֲשֶׁר	הַבְּעָלִים
—	அவர்கள்-பிதாக்கள்	கற்றுக்கொடுத்தார்கள்-அவர்களை	அவர்களுக்கு	-பாகால்களின்
	H0001	H3925		

> தங்களுடைய இருதயத்தின் கடினத்தையும், தங்கள் முற்பிதாக்கள் தங்களுக்குக் கற்றுக்கொடுத்தபடி பாகால்களையும் பின்தொடர்ந்தார்களே என்று யெகோவா சொல்லுகிறார்.

15

יִשְׂרָאֵל	אֱלֹהֵי	צְבָאוֹת	יְהוָה	אָמַר	כֹּה־	לָכֵן
இஸ்ரவேலின்	தேவன்-	சேனைகளின்	கர்த்தர்	சொன்னார்	இவ்வாறு-	ஆகையால்
H3478	H0430		H3068	H0559	H3541	

הַזֶּה	הָעָם	אֶת־	מַאֲכִילָם	הִנְנִי
-இந்த	-ஜனங்களை	-ஐ	புசிக்கப்பண்ணுகிறேன்-அவர்களுக்கு	இதோ-நான்
H2088		H0853	H0398	H2009

רֹאשׁ׃	מֵי־	וְהִשְׁקִיתִים	לַעֲנָה
நஞ்சின்	தண்ணீரை-	மற்றும்-குடிக்கப்பண்ணுவேன்-அவர்களுக்கு	எட்டிக்காயை
H7219	H4325	H8248	H3939

> ஆதலால், இதோ, நான் இந்த மக்களுக்குச் சாப்பிட எட்டியையும், குடிக்க விஷம் கலந்த தண்ணீரையும் கொடுத்து,

16

לֹא	אֲשֶׁר	בַּגּוֹיִם	וַהֲפִצוֹתִים
இல்லை	அவர்களை	-ஜாதிகளுக்குள்	மற்றும்-சிதறடிப்பேன்-அவர்களை
H3808			

וְשִׁלַּחְתִּי	וַאֲבוֹתָם	הֵמָּה	יָדְעוּ
மற்றும்-அனுப்புவேன்	மற்றும்-அவர்கள்-பிதாக்களும்	அவர்கள்	அறிந்திருக்கிறார்கள்
H7971	H0001	H1992	H3045

פ	אוֹתָם׃	כַּלּוֹתִי	עַד	הַחֶרֶב	אֶת־	אַחֲרֵיהֶם
—	அவர்களை	என்-அழிக்கும்	வரை	-பட்டயத்தை	-ஐ	அவர்கள்-பின்னால்
	H0853	H3615	H5704	H2719	H0853	

> அவர்களும், அவர்கள் முற்பிதாக்களும் அறியாத மக்களுக்குள்ளே அவர்களைச் சிதறடித்து, பட்டயம் அவர்களை அழிக்கும்வரை அதை அவர்களுக்குப் பின்னாக அனுப்புவேன் என்று இஸ்ரவேலின் தேவனாகிய சேனைகளின் யெகோவா சொல்லுகிறார்.

17

וְקִרְאוּ	הִתְבּוֹנְנוּ	צְבָאוֹת	יְהוָה	אָמַר	כֹּה
மற்றும்-அழையுங்கள்	சிந்தியுங்கள்	சேனைகளின்	கர்த்தர்	சொன்னார்	இவ்வாறு
H7121	H0995		H3068	H0559	H3541

הַחֲכָמוֹת	וְאֶל־	וּתְבוֹאֶינָה	לַמְקוֹנְנוֹת
-ஞானமுள்ள-பெண்களை	மற்றும்-நோக்கி	மற்றும்-வருவார்கள்	-புலம்புகிறவர்களை
H2450	H0413	H0935	H6969

וְתָבוֹאנָה׃	שִׁלְחוּ
மற்றும்-வருவார்கள்	அனுப்புங்கள்
H0935	H7971

> நீங்கள் யோசனைசெய்து, புலம்பற்காரிகளை வரவழைத்து, அதில் பழகின பெண்களைக் கூப்பிடுங்களென்று சேனைகளின் யெகோவா சொல்லுகிறார்.

18

וְתִרַדְנָה	נֶהִי	עָלֵינוּ	וְתִשֶּׂנָה	וּתְמַהֵרְנָה
மற்றும்-இறங்கும்	புலம்பலை	நம்-மேல்	மற்றும்-எடுப்பார்கள்	மற்றும்-விரைவார்கள்
H3381	H5092		H5375	

מָיִם׃	יִזְּלוּ־	וְעַפְעַפֵּינוּ	דִּמְעָה	עֵינֵינוּ
தண்ணீர்	ஓடும்-	மற்றும்-நம்-இமைகள்	கண்ணீரை	நம்-கண்கள்
H4325	H5140	H6079	H1832	

> அவர்கள் சீக்கிரமாய் வந்து, நம்முடைய கண்களில் கண்ணீர் வடியவும், நம்முடைய இமைகள் தண்ணீராய் ஓடுமளவும், ஒப்பாரி சொல்வார்களாக.

19

אֵיךְ	מִצִּיּוֹן	נִשְׁמַע	נְהִי	קוֹל	כִּי
எப்படி	சீயோனிலிருந்து-	கேட்கப்பட்டது	புலம்பலின்	குரல்-	ஏனென்றால்
	H6726	H8085	H5092		

אֶרֶץ	עָזַבְנוּ	כִּי־	מְאֹד	בֹּשְׁנוּ	שֻׁדָּדְנוּ
தேசத்தை	விட்டோம்	ஏனென்றால்-	மிகவும்	வெட்கப்பட்டோம்	பாழாக்கப்பட்டோம்
H0776			H3966	H0954	H7703

ס	מִשְׁכְּנוֹתֵינוּ׃	הִשְׁלִיכוּ	כִּי
—	நம்-வாசஸ்தலங்களை	எறிந்துவிட்டார்கள்	ஏனென்றால்
	H4908	H7993	

> எவ்வளவாக அழிக்கப்பட்டோம்! மிகவும் கலங்கியிருக்கிறோம்; நாங்கள் தேசத்தை விட்டுப்போகிறோம், எங்கள் இருப்பிடங்களை அவர்கள் இடித்துப்போட்டார்கள் என்று சீயோனிலிருந்து ஏற்படுகிற புலம்பலின் சத்தம் கேட்கப்படும்.

20

וְתִקַּח	יְהוָה	דְבַר־	נָשִׁים	שְׁמַעְנָה	כִּי־
மற்றும்-பெறட்டும்	கர்த்தரின்	வார்த்தையை-	பெண்களே	கேளுங்கள்	ஏனென்றால்-
H3947	H3068	H1697	H0802	H8085	

וְלַמֵּדְנָה	פִּיו	דְּבַר־	אָזְנְכֶם
மற்றும்-கற்றுக்கொடுங்கள்	அவர்-வாயின்	வார்த்தையை-	உங்கள்-காது
H3925	H6310	H1697	H0241

קִינָה׃	רְעוּתָהּ	וְאִשָּׁה	נֶהִי	בְנוֹתֵיכֶם
புலம்பல்பாட்டை	அவள்-தோழிக்கு	மற்றும்-பெண்	புலம்பலை	உங்கள்-மகள்களுக்கு
H7015	H7468	H0802	H5092	H1323

> ஆதலால் பெண்களே, யெகோவாவுடைய வார்த்தையைக் கேளுங்கள்; உங்கள் காது அவருடைய வாயின் வசனத்தை ஏற்றுக்கொள்ளட்டும்; நீங்கள் உங்கள் மகள்களுக்கு ஒப்பாரியையும், அவளவள் தன்தன் தோழிக்குப் புலம்பலையும் கற்றுக்கொடுங்கள்.

21

בְּאַרְמְנוֹתֵינוּ	בָּא	בְּחַלּוֹנֵינוּ	מָוֶת	עָלָה	כִּי־
-நம்-அரமனைகளில்	வந்தது	-நம்-ஜன்னல்களில்	மரணம்	ஏறிவந்தது	ஏனென்றால்-
H0759	H0935	H2474	H4194	H5927	

מֵרְחֹבוֹת׃	בַּחוּרִים	מִחוּץ	עוֹלָל	לְהַכְרִית
வீதிகளிலிருந்து-	வாலிபர்களை	வெளியிலிருந்து-	குழந்தையை	-அறுப்பதற்கு
H7339	H0970	H2351	H5768	H3772

> வீதியிலிருக்கிற குழந்தைகளையும், தெருக்களிலிருக்கிற வாலிபரையும் அழிக்கும் மரணம், நம்முடைய ஜன்னல்களிலேறி, நம்முடைய அரண்மனைகளில் நுழைந்தது.

22

הָאָדָם	נִבְלַת	וְנָפְלָה	יְהוָה	נְאֻם־	כֹּה	דַּבֵּר
-மனிதனின்	பிணங்கள்-	மற்றும்-விழும்	கர்த்தர்	என்கிறார்-	இவ்வாறு	சொல்
H0120	H5038	H5307	H3068	H5002	H3541	H1696

מֵאַחֲרֵי	וּכְעָמִיר	הַשָּׂדֶה	פְּנֵי	עַל־	כְּדֹמֶן
பின்னால்-	மற்றும்-அரிக்கட்டைப்போல	-வயலின்	முகத்தில்-	-மேல்	எருவைப்போல-
	H5995		H6440		H1828

ס	מְאַסֵּף׃	וְאֵין	הַקֹּצֵר
—	சேர்க்கிறவன்	மற்றும்-இல்லை	-அறுக்கிறவனின்
	H0622	H0369	

> மனிதரின் சடலங்கள் வயல்வெளியின்மேல் எருவைப்போலவும், அறுக்கிறவனுக்குப் பின்னால் ஒருவனும் எடுக்காதிருக்கிற அரிக்கட்டைப்போலவும் கிடக்கும் என்று யெகோவா சொன்னாரென்று சொல்.

23
כֹּה இவ்வாறு H3541 | אָמַר சொன்னார் H0559 | יְהוָה கர்த்தர் H3068 | אַל־ வேண்டாம்- H0408 | יִתְהַלֵּל மேன்மைபாராட்டுவான் | חָכָם ஞானி H2450
בְּחָכְמָתוֹ -அவன்-ஞானத்தில் H2451 | וְאַל־ மற்றும்-வேண்டாம்- H0408 | יִתְהַלֵּל மேன்மைபாராட்டுவான் | הַגִּבּוֹר -பராக்கிரமசாலி H1368
בִּגְבוּרָתוֹ -அவன்-பராக்கிரமத்தில் H1369 | אַל־ வேண்டாம்- H0408 | יִתְהַלֵּל மேன்மைபாராட்டுவான் | עָשִׁיר ஐசுவரியவான் H6223
בְּעָשְׁרוֹ׃ -அவன்-ஐசுவரியத்தில் H6239

> ஞானி தன் ஞானத்தைக்குறித்து மேன்மைபாராட்டவேண்டாம்; பராக்கிரமன் தன் பராக்கிரமத்தைக்குறித்து மேன்மைபாராட்டவேண்டாம்; ஐசுவரியவான் தன் ஐசுவரியத்தைக்குறித்து மேன்மைபாராட்டவேண்டாம்;

24
כִּי ஆனால்- | אִם־ அல்ல- | בְּזֹאת -இதில் H2063 | יִתְהַלֵּל மேன்மைபாராட்டட்டும் | הַמִּתְהַלֵּל -மேன்மைபாராட்டுகிறவன்
הַשְׂכֵּל புத்தியுள்ளவனாயிருந்து | וְיָדֹעַ மற்றும்-அறிந்து H3045 | אוֹתִי என்னை H0853 | כִּי ஏனென்றால் | אֲנִי நான் H0589 | יְהוָה கர்த்தர் H3068 | עֹשֶׂה செய்கிற
חֶסֶד கிருபையையும் | מִשְׁפָּט நியாயத்தையும் H4941 | וּצְדָקָה மற்றும்-நீதியையும் H6666 | בָּאָרֶץ -தேசத்தில் H0776 | כִּי־ ஏனென்றால்-
בְאֵלֶּה -இவைகளில் H0428 | חָפַצְתִּי பிரியமாயிருக்கிறேன் | נְאֻם־ என்கிறார்- H5002 | יְהוָה׃ கர்த்தர் H3068 | ס —

> மேன்மைபாராட்டுகிறவன் பூமியில் கிருபையையும், நியாயத்தையும் நீதியையும் செய்கிற யெகோவா நான் என்று என்னை அறிந்து உணர்ந்திருக்கிறதைக் குறித்தே மேன்மைபாராட்டுவானாக என்று யெகோவா சொல்லுகிறார்; இவைகளின்மேல் பிரியமாயிருக்கிறேன் என்று யெகோவா சொல்லுகிறார்.

25
הִנֵּה இதோ H2009 | יָמִים நாட்கள் H3117 | בָּאִים வருகிறவை H0935 | נְאֻם־ என்கிறார்- H5002 | יְהוָה கர்த்தர் H3068 | וּפָקַדְתִּי மற்றும்-தண்டிப்பேன் | עַל־ -மேல் | כָּל־ எல்லா- H3605
מוּל விருத்தசேதனமுள்ளவர்களை | בְעָרְלָה׃ -விருத்தசேதனமில்லாமையில் H6190

> இதோ, நாட்கள் வரும்; அப்பொழுது விருத்தசேதனமில்லாதவர்களுடன் விருத்தசேதனமுள்ள அனைவரையும்,

26

עַל־ -மேல்

מִצְרַ֣יִם எகிப்தையும் H4714

וְעַל־ மற்றும்-மேல்

יְהוּדָ֗ה யூதாவையும் H3063

וְעַל־ மற்றும்-மேல்

אֱד֞וֹם ஏதோமையும் H0123

וְעַל־ மற்றும்-மேல்

בְּנֵ֤י புத்திரர்-

עַמּוֹן֙ அம்மோனின் H5983

וְעַל־ மற்றும்-மேல்

מוֹאָ֔ב மோவாபையும் H4124

וְעַל֙ மற்றும்-மேல்

כָּל־ எல்லா- H3605

קְצוּצֵ֣י மொட்டையடிக்கப்பட்டவர்களையும்- H7112

פֵאָ֔ה ஓரங்களில் H6285

הַיֹּשְׁבִ֖ים -குடியிருக்கிறவர்களையும் H3427

בַּמִּדְבָּ֑ר -வனாந்தரத்தில்

כִּ֤י ஏனென்றால்

כָל־ எல்லா- H3605

הַגּוֹיִם֙ -ஜாதிகளும்

עֲרֵלִ֔ים விருத்தசேதனமில்லாதவர்கள் H6189

וְכָל־ மற்றும்-எல்லா- H3605

בֵּ֥ית வீட்டார்-

יִשְׂרָאֵ֖ל இஸ்ரவேலின் H3478

עַרְלֵי־ விருத்தசேதனமில்லாதவர்கள்- H6189

לֵֽב׃ இருதயத்தில்

ס —

> எகிப்தையும், யூதாவையும், ஏதோமையும், அம்மோன் மக்களையும், மோவாபையும், கடைசி எல்லைகளிலுள்ள வனாந்திரக்குடிகளான அனைவரையும் தண்டிப்பேன்; அந்நியமக்கள் அனைவரும் விருத்தசேதனமில்லாதவர்கள்; ஆனாலும், இஸ்ரவேல் வம்சத்தார் அனைவரும் இருதயத்தில் மாற்றமில்லாதவர்கள் என்று யெகோவா சொல்லுகிறார்.